

ZBIORNIK BUFOROWY / BUFFER TANK / PUFFERBEHÄLTER

OEM BLACK V4

500, 800, 1000, 1500, 2000, 2500, 3000, 5000 - bez wężownicy
/ without coil / ohne Wärmetauscher



Zakres pojemności
500-5000 l



Gwarancja na szczelność zbiornika
5 LAT



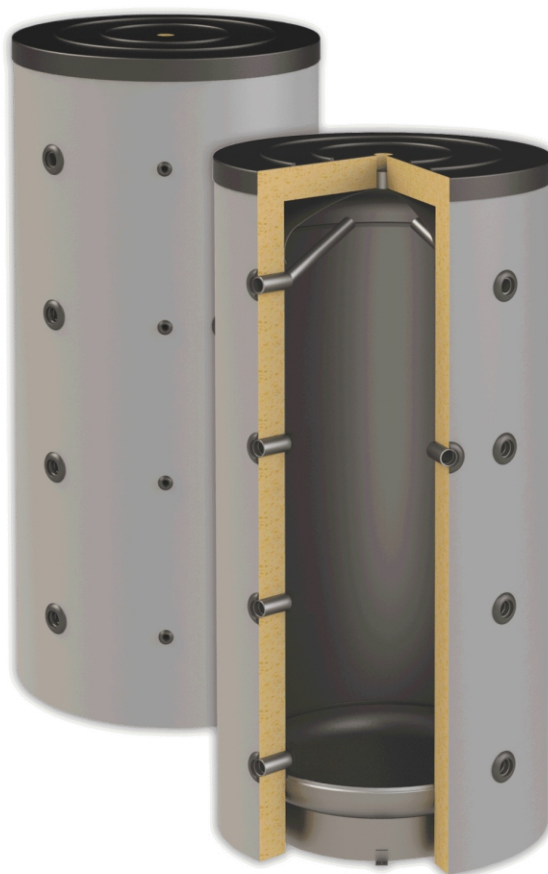
Zdemowalna izolacja
o grubości 100 mm



Zbiorniki wpisane do bazy
EPREL

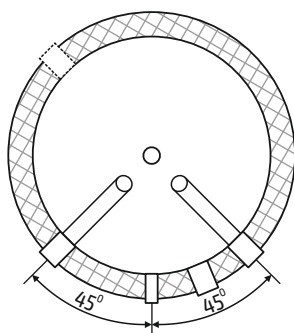
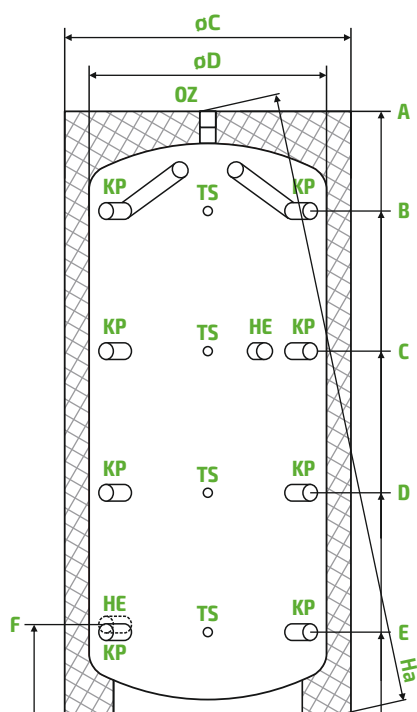


Zbiorniki z klasą energetyczną
ERP



OEM BLACK		V4 500 G	V4 800 G	V4 1000 G	V4 1500 G	V4 2000 G	V4 2500 G	V4 3000 G	V4 5000 G
Kod produktu / Product code / Produktcode		ZB-23-0500	ZB-23-0800	ZB-23-1000	ZB-23-1500	ZB-23-2000	ZB-23-2500	ZB-23-3000	ZB-23-5000
Pojemność obliczeniowa / Calculated capacity / Rechenkapazität	l	500	800	1000	1500	2000	2500	3000	5000
Pojemność rzeczywista / Real capacity / Reale Kapazität	l	494	785	885	1451	2057	2485	2949	4924
Maksymalna temperatura i ciśnienie robocze zbiornika / Water tank maximum working temperature and pressure / Wassertank maximale Betriebstemperatur und Druck		95°C / 3 Bar							

OEM BLACK		V4 500 G	V4 800 G	V4 1000 G	V4 1500 G	V4 2000 G	V4 2500 G	V4 3000 G	V4 5000 G
Typ izolacji / type of insulation / Art der Isolierung		zdejmowalna / removable / abnehmbar							
Materiał izolacji / insulation material / Isoliermaterial		Włókna / Fleece / Vlies							
Klasa energetyczna / Energy class / Energieklasse		C	C	C	C	C	C	C	C
Waga / weight / Gewicht	kg	93	125	144	228	281	372	514	613



OZ	Odpowietrzenie zbiornika / Tank air vent / Entlüftung	G 6/4"
KP	Króciec przyłączeniowy / Connection stub pipe / Entladeanschlüsse	G 6/4"
TS	Podłączenie czujnika / termometru / Sensor / thermometer connection / Fühler- / Thermometer anschluss	G 1/2"
HE	Króciec grzałki elektrycznej Heating element connection stub pipe Heizelement-Verbindung	G 6/4"

	A	Ha	B	C	D	E	F	ØC	ØD
OEM BLACK V4 500 G	1750	1950	1451	997	643	239	255	850	650
OEM BLACK V4 800 G	1888	2140	1750	1090	710	290	306	990	790
OEM BLACK V4 1000 G	2089	2320	1750	1260	775	290	306	990	790
OEM BLACK V4 1500 G	2290	2590	1821	1327	833	339	355	1200	1000
OEM BLACK V4 2000 G	2181	2595	1768	1308	848	388	428	1400	1200
OEM BLACK V4 2500 G	2763	3130	2319	1678	1037	396	-	1450	1250
OEM BLACK V4 3000 G	2796	3230	2316	1690	1064	438	-	1600	1400
OEM BLACK V4 5000 G	2891	3410	2380	1754	1128	502	-	1800	1600

Tolerancja wymiarów / dimensional tolerance / Maßtoleranzen - [±/-20mm]

ZBIORNIK BUFOROWY / BUFFER TANK / PUFFERBEHÄLTER

OEM BLACK V4

500, 800, 1000, 1500, 2000, 2500, 3000, 5000 - z jedną wężownicą
/ with one coil / mit eine Wärmetauscher



Zakres pojemności
500-5000 l



Powierzchnia wężownic
1,6-6,1 m²



Gwarancja na szczelność zbiornika
5 LAT



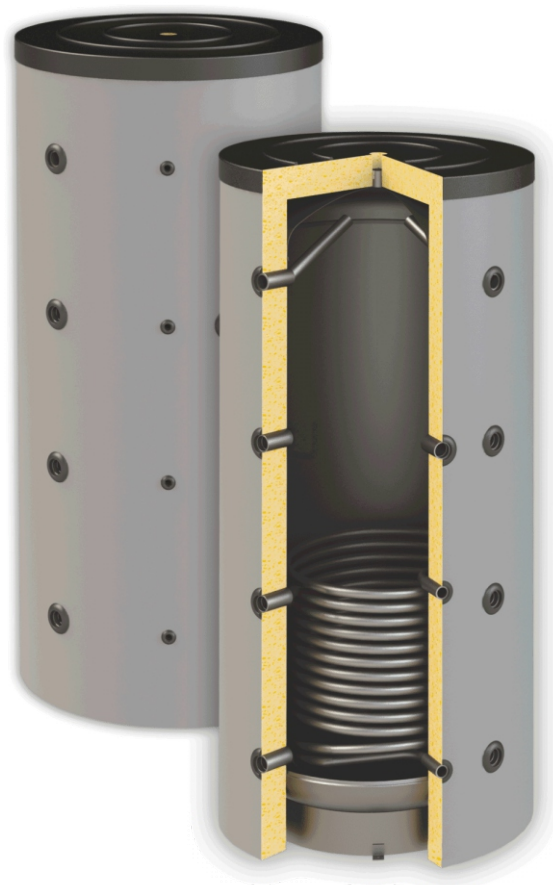
Zdemowalna izolacja
o grubości 100 mm



Zbiorniki wpisane do bazy
EPREL

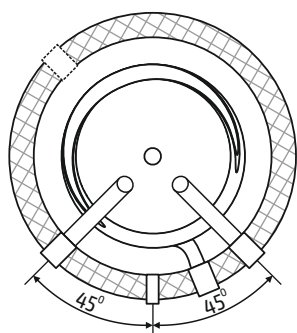
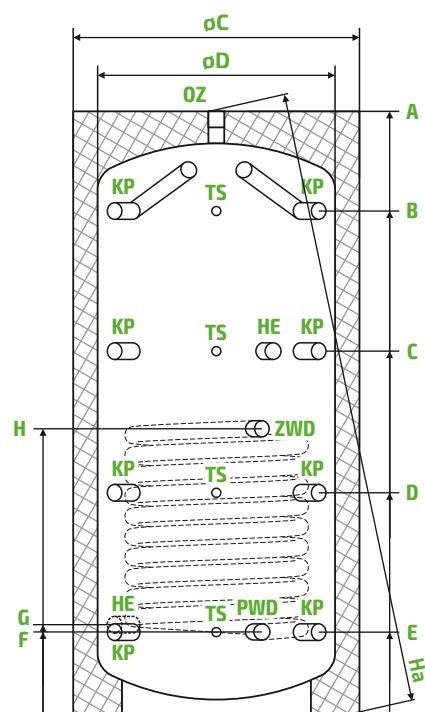


Zbiorniki z klasą energetyczną
ERP



OEM BLACK		V4 501 G	V4 801 G	V4 1001 G	V4 1501 G	V4 2001 G	V4 2501 G	V4 3001 G	V4 5001 G
Kod produktu / Product code / Produktcode		ZB-23-0501	ZB-23-0801	ZB-23-1001	ZB-23-1501	ZB-23-2001	ZB-23-2501	ZB-23-3001	ZB-23-5001
Pojemność obliczeniowa / Calculated capacity / Rechen kapazität	l	500	800	1000	1500	2000	2500	3000	5000
Pojemność rzeczywista / Real capacity / Reale kapazität	l	481	767	864	1424	2018	2453	2912	4875
Wężownica dolna / Lower coil / Untere Wärmetauscher	Powierzchnia / Surface / Fläche	m²	1,6	2,3	2,48	3,4	4,9	4,6	5,2
	Pojemność / Capacity / Volumen	l	9,8	14	15,2	20,6	30	28	32
Maksymalna temp. i ciśnienie robocze zbiornika / Water tank maximum working temp. and pressure / Wassertank maximale Betriebstemperatur und Druck		95°C / 3 Bar							
Maksymalna temp. i ciśnienie robocze wężownicy / Coil maximum working temperature and pressure / Wärmetauscher Maximale Betriebstemp. und Druck		110°C / 16 Bar							

OEM BLACK		V4 501 G	V4 801 G	V4 1001 G	V4 1501 G	V4 2001 G	V4 2501 G	V4 3001 G	V4 5001 G
Typ izolacji / type of insulation / Art der Isolierung		zdejmowalna / removable / abnehmbar							
Materiał izolacji / insulation material / Isoliermaterial		Włókna / Fleece / Vlies							
Klasa energetyczna / Energy class / Energieklasse		C	C	C	C	C	C	C	C
Waga / weight / Gewicht	kg	118	161	182	280	356	441	594	707



OZ	Odpowietrzenie zbiornika / Tank air vent / Entlüftung	G 6/4"
KP	Króciec przyłączeniowy / Connection stub pipe / Entladeanschlüsse	G 6/4"
TS	Podłączenie czujnika / termometru / Sensor / thermometer connection / Fühler- / Thermometer anschluss	G 1/2"
HE	Króciec grzałki elektrycznej Heating element connection stub pipe Heizelement-Verbindung	G 6/4"
ZWD	Zasilanie węzownicy dolnej / Lower coil inlet / Untere Wärmetauscher-Einlass	G 1"
PWD	Powrót z węzownicy dolnej Lower coil outlet Untere Wärmetauscher-Ausgang	G 1"

	A	Ha	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	ØC	ØD
OEM BLACK V4 501 G	1750	1950	1451	997	643	239	239	255	689	1121	1231	1451	850	650
OEM BLACK V4 801 G	1888	2140	1750	1090	710	290	290	306	785	1190	1310	1750	990	790
OEM BLACK V4 1001 G	2089	2320	1750	1260	775	290	290	306	830	1390	1510	1750	990	790
OEM BLACK V4 1501 G	2290	2590	1821	1327	833	339	339	355	939	1506	1611	1821	1200	1000
OEM BLACK V4 2001 G	2181	2595	1768	1308	848	388	388	428	1158	1503	1591	1768	1400	1200
OEM BLACK V4 2501 G	2763	3130	2319	1678	1037	396	396	-	1146	1778	1893	2178	1450	1250
OEM BLACK V4 3001 G	2796	3230	2316	1690	1064	438	438	-	1118	1790	1939	2230	1600	1400
OEM BLACK V4 5001 G	2891	3410	2380	1754	1128	502	502	-	1152	1854	2002	2304	1800	1600

Tolerancja wymiarów / dimensional tolerance / Maßtoleranzen - [±/20mm]

ZBIORNIK BUFOROWY / BUFFER TANK / PUFFERBEHÄLTER

OEM BLACK V4

500, 800, 1000, 1500, 2000, 2500, 3000, 5000 - z dwiema wężown. / with two coils / mit zwei Wärmetauscher



Zakres pojemności
500-5000 l



Powierzchnie wężownic
1,1-6,1 m²



Gwarancja na szczelność zbiornika
5 LAT



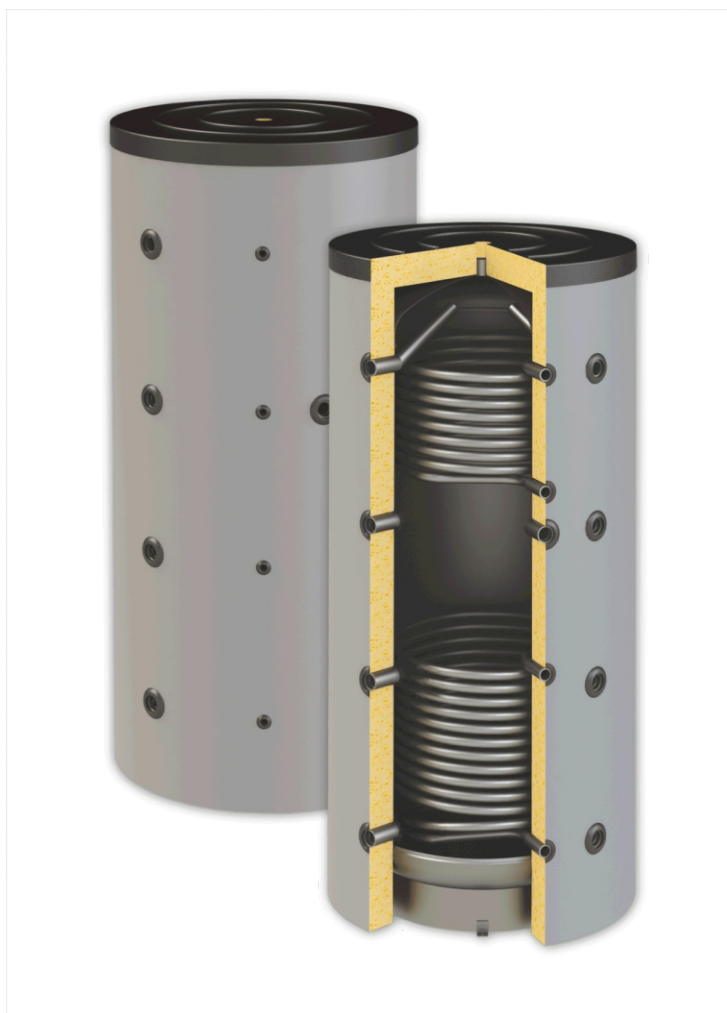
Zdemowalna izolacja
o grubości 100 mm



Zbiorniki wpisane do bazy
EPREL

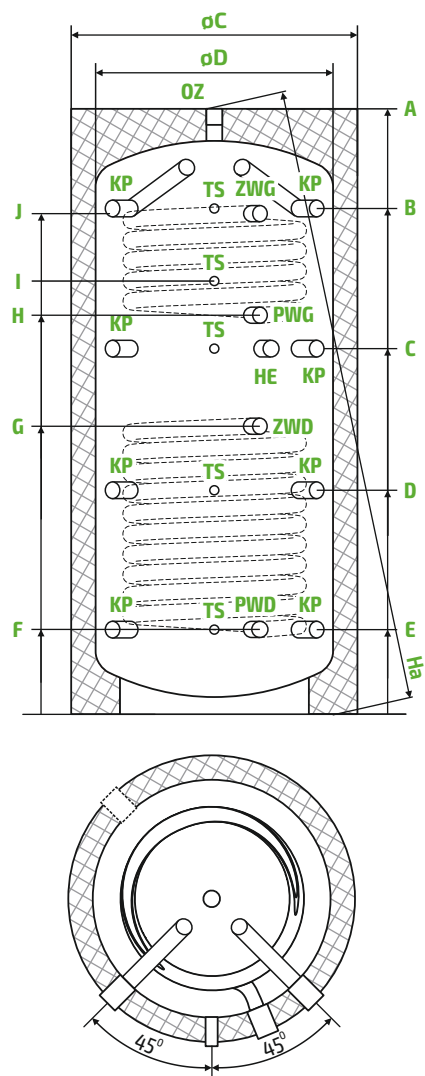


Zbiorniki z klasą energetyczną
ERP



OEM BLACK			V4 502 G	V4 802 G	V4 1002 G	V4 1502 G	V4 2002 G	V4 2502 G	V4 3002 G	V4 5002 G
Kod produktu / Product code / Produktcode			ZB-23-0502	ZB-23-0802	ZB-23-1002	ZB-23-1502	ZB-23-2002	ZB-23-2502	ZB-23-3002	ZB-23-5002
Pojemność obliczeniowa / Calculated capacity / Rechen kapazität		l	500	800	1000	1500	2000	2500	3000	5000
Pojemność rzeczywista / Real capacity / Reale kapazität		l	472	753	852	1409	2002	2434	2888	4842
Wężownica górna / Upper coil / Obere Wärmetauscher	Powierzchnia / Surface / Fläche	m²	1,1	1,71	1,71	1,93	2,0	3,05	3,5	4,2
	Pojemność / Capacity / Volumen	l	6,6	10,5	10,5	11,85	12,4	18,7	21,4	25,6
Wężownica dolna / Lower coil / Untere Wärmetauscher	Powierzchnia / Surface / Fläche	m²	1,6	2,3	2,48	3,4	4,9	4,6	5,2	6,1
	Pojemność / Capacity / Volumen	l	9,8	14	15,2	20,6	30	28	32	37,2

OEM BLACK		V4 502 G	V4 802 G	V4 1002 G	V4 1502 G	V4 2002 G	V4 2502 G	V4 3002 G	V4 5002 G
Maksymalna temp. i ciśnienie robocze zbiornika / Water tank maximum working temp. and pressure / Wassertank maximale Betriebstemperatur und Druck		95°C / 3 Bar							
Maksymalna temp. i ciśnienie robocze węzownicy / Coil maximum working temperature and pressure / Wärmetauscher Maximale Betriebstemp. und Druck		110°C / 16 Bar							
Typ izolacji / type of insulation / Art der Isolierung		zdejmowalna / removable / abnehmbar							
Materiał izolacji / insulation material / Isoliermaterial		Włókna / Fleece / Vlies							
Klasa energetyczna / Energy class / Energieklasse		C	C	C	C	C	C	C	C
Waga / weight / Gewicht	kg	136	188	209	310	387	488	649	771



OZ	Odpowietrzenie zbiornika / Tank air vent / Entlüftung	G 6/4"
KP	Króciec przyłączeniowy / Connection stub pipe / Entladeanschlüsse	G 6/4"
TS	Podłączenie czujnika / termometru / Sensor / thermometer connection /Fühler- /Thermometer anschluss	G 1/2"
HE	Króciec grzałki elektrycznej Heating element connection stub pipe Heizelement-Verbindung	G 6/4"
ZWG	Zasilanie węzownicy górnej / Upper coil inlet / Obere Wärmetauscher-Einlass	G 1"
PWG	Powrót z węzownicy górnej Upper coil outlet Obere Wärmetauscher-Ausgang	G 1"
ZWD	Zasilanie węzownicy dolnej / Lower coil inlet / Untere Wärmetauscher-Einlass	G 1"
PWD	Powrót z węzownicy dolnej Lower coil outlet Untere Wärmetauscher-Ausgang	G 1"

	A	Ha	B	C	D	E	F	G	H	ØC	ØD
OEM BLACK V4 502 G	1750	1950	1451	997	643	239	239	255	689	850	650
OEM BLACK V4 802 G	1888	2140	1750	1090	710	290	290	306	785	990	790
OEM BLACK V4 1002 G	2089	2320	1750	1260	775	290	290	306	830	990	790
OEM BLACK V4 1502 G	2290	2590	1821	1327	833	339	339	355	939	1200	1000
OEM BLACK V4 2002 G	2181	2595	1768	1308	848	388	388	428	1158	1400	1200
OEM BLACK V4 2502 G	2763	3130	2319	1678	1037	396	396	-	1146	1450	1250
OEM BLACK V4 3002 G	2796	3230	2316	1690	1064	438	438	-	1118	1600	1400
OEM BLACK V4 5002 G	2891	3410	2380	1754	1128	502	502	-	1152	1800	1600

Tolerancja wymiarów / dimensional tolerance / Maßtoleranzen - [+/-20mm]